

Consorzio PASCAL s.r.l. a socio unico, quale Organismo Notificato n. 1115
Consorzio PASCAL s.r.l. a socio unico, acting as Notified Body n. 1115

ATTESTA

ATTESTS

che il sistema qualità adottato da
that the quality system operated by

FABBRICANTE MANUFACTURER

OMAL S.p.A.

Via Ponte Nuovo 11 - 25050 Rodengo Saiano (BS) - ITALIA

Indirizzo Sede Operativa
Operational Office Address

Via Brognolo, 12 - 25050 Passirano (BS) - ITALIA

per la progettazione, la fabbricazione, l'ispezione finale ed il collaudo delle attrezzature a pressione di seguito identificate è stato esaminato in accordo alle prescrizioni dell'Allegato III, modulo H, della **Direttiva 2014/68/UE**,
for design, manufacture, final inspection and testing of the pressure equipment identified hereunder has been examined against the provisions of Annex III, module H, of the Pressure Equipment Directive 2014/68/UE.

AUTORIZZA

AUTHORIZES

ad apporre, sui prodotti di seguito specificati, il marchio
to provide the above mentioned products, the mark



ACCESSORI A PRESSIONE PRESSURE ACCESSORIES

VALVOLE A SFERA, A FARFALLA E AD AZIONAMENTO PNEUMATICO
BALL VALVES, BUTTERFLY VALVES, PNEUMATIC VALVES

Modelli coperti
Covered models

Vedere elenco riportato in Appendice A
See list in Appendix A

Rapporti di valutazione
Evaluation Reports

004_RDQ_2016_09_01
004_RAO_2016_09_15

CONDIZIONI DI VALIDITA' VALIDITY TERMS AND CONDITIONS

L'approvazione del Sistema di Qualità è soggetta a verifiche ispettive periodiche e/o senza preavviso.
L'approvazione è valida esclusivamente per le attrezzature ed i limiti essenziali di cui sopra. Il Fabbricante è tenuto a mantenere informato Consorzio PASCAL sul programma di produzione previsto per le attrezzature di cui sopra. Il Fabbricante rimane obbligato a mantenere aggiornato e disponibile a Consorzio PASCAL il Registro Prodotti con l'identificazione dei prodotti immessi sul mercato con il numero identificativo 1115 di Consorzio PASCAL.
Il Fabbricante deve preventivamente informare Consorzio PASCAL ogni qual volta intenda apportare modifiche al Sistema Qualità approvato.
Il presente certificato deve ritenersi nullo ed il Fabbricante se ne assumerà tutte le conseguenze del suo indebito utilizzo, in caso di modifiche apportate al Sistema di Qualità che influenzano la conformità ai requisiti essenziali di sicurezza e, in generale, se il Fabbricante non rispetta tutti e ciascuno degli obblighi a suo carico previsti dalla direttiva 2014/68/UE, come recepita dalla legislazione nazionale vigente.
*The approval of the Quality System is subjected to periodic and/or unexpected visits.
The approval is only valid for the equipment and the essential limits listed above. The manufacturer shall inform Consorzio PASCAL about the production schedule. The Manufacturer remains obliged to maintain updated and available to Consorzio PASCAL a Product Register where items placed on the market with Consorzio PASCAL identification number 1115 are identified.
The Manufacturer shall preventively inform Consorzio PASCAL whenever he intends to modify the approved Quality System.
This certificate shall be deemed to be void and the Manufacturer shall alone bear any consequences pursuant to its use, in case of modifications of Quality System where these may affect conformity to the essential safety requirements, and generally, where the Manufacturer fails to comply with each and every of his obligations under directive 2014/68/UE, as transposed in the applicable national laws.*

00	Rinnovo e transizione a Direttiva 2014/68/UE	<i>Renwal and transition to Directive 2014/68/EU</i>
Rev.	Descrizione	<i>Description</i>
La presente revisione annulla e sostituisce il certificato n. 22-97/23/CE-H secondo Direttiva 97/23/CE - <i>This revision supersedes certificate n. 22-97/23/CE-H according to Directive 97/23/CE</i>		



Prima Emissione
First issue

Emissione corrente
Current issue

Data di Scadenza
Expiring date

18/09/2007

18/09/2016

17/09/2019

PRD N° 188B
Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento
EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual
Recognition Agreements

Pagina 1 di 2
Page of

Il presente Certificato non è da ritenersi valido se non completo di tutte le sue pagine e può essere sospeso o revocato in qualsiasi momento nel caso di inadempienze del Fabbricante. L'autenticità e la validità del presente attestato può essere verificata contattando Consorzio PASCAL.
This Certificate is not valid without all its pages and can be suspended or withdrawn at any time in the event of manufacturer's non fulfilling. To verify authenticity and validity of this Certificate please contact Consorzio PASCAL.

APPENDICE A APPENDIX A

LIMITI ESSENZIALI AMMISSIBILI ESSENTIAL ALLOWABLE LIMITS	VALVOLE A SFERA BALL VALVES	VALVOLE A SFERA ALTA PRESSIONE HIGH PRESSURE BALL VALVES	VALVOLE A FARFALLA BUTTERFLY VALVES		VALVOLE AD AZIONAMENTO PNEUMATICO PNEUMATIC VALVES
PS [bar g]	fino a up to PN400 / CL2500	fino a up to PN320	17,6 (PN10, PN16)	11 (PN10)	PN10, PN16, PN25
TS min/max [°C]	-80 / +500	-80 / +500	-25 / +250		-40 / +260
Volume [L]/DN	da from DN32	DN32, DN40, DN50	da from DN40 a to DN300	da from DN350 a to DN600	da from DN32 a to DN50
Fluido Fluid	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquidi Gases and Liquids	Gas e Liquidi Gases and Liquids		Gas e Liquidi Gases and Liquids
Gruppo Fluido Fluid Group	1, 2	1, 2	1, 2		1, 2
Categoria di Rischio Risk Category	I, II, III	II	I, II, III		I, II